

## Première année

### Cours communs aux orientations

Choisir 2 cours parmi :

LITT0003-1	<i>Questions de littératures modernes comparées</i> - Michel DELVILLE	30	-	-	5
LING0012-1	<i>Sémantique</i> - Michel KEFER	30	-	-	5
LGER0125-1	<i>Théories littéraires et culturelles approfondies</i> - Erik SPINOY	30	-	-	5
LROM0130-1	<i>Questions de rhétorique et de sémiologie</i> - Sémir BADIR	30	-	-	5
LING0016-3	<i>Linguistique comparative indo-européenne</i> - Eric PIRART	30	-	-	5

### Cours spécifiques à l'orientation

Choisir 2 module de langue germanique parmi :

#### Module : ALLEMAND

Choisir des cours pour un total de 10 crédits parmi :

[...]	1 cours de littérature allemande parmi :				
LGER0059-7	<i>Littérature allemande a (Spiel und Spieler in der deutschsprachigen Literatur)</i> (allemand) - Louis GERREKENS	30	-	-	5
LGER0060-7	<i>Littérature allemande b (Theodor Fontanes frühe Romane)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0061-5	<i>Littérature allemande c (Deutsche Erzählliteratur seit 2000)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0062-5	<i>Littérature allemande d</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
[...]	1 cours de linguistique allemande				
LGER0100-1	<i>Linguistique synchronique allemande a (Probleme der theoretischen und angewandten Linguistik des Deutschen)</i> (allemand) - Michel KEFER	30	-	-	5
LGER0101-2	<i>Linguistique synchronique allemande b</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5

#### Module : ANGLAIS

Choisir des cours pour un total de 10 crédits parmi :

[...]	1 cours de littérature anglaise				
LGER0065-5	<i>Littérature anglaise a (Shakespeare's Problem Plays)</i> (anglais) - Marc DELREZ	30	-	-	5
LGER0066-5	<i>Littérature anglaise b (The Grotesque)</i> (anglais) - Michel DELVILLE	30	-	-	5
LGER0067-5	<i>Littérature anglaise c (Nation and immigration in contemporary British literature)</i> (anglais) - Katharine BURKITT	30	-	-	5
LGER0090-8	<i>Littérature anglaise d (Jewishness and the Holocaust in Caribbean literature)</i> (anglais) - Bénédicte LEDENT	30	-	-	5
LGER0068-7	<i>Littérature anglaise e (Rewriting The Tempest)</i> (anglais) - Christine PAGNOULLE	30	-	-	5
LGER0042-4	<i>Littérature anglaise f (Chaucer's Legend of Good Women)</i> (anglais) - Juliette DOR	30	-	-	5
[...]	1 cours de linguistique anglaise				
LGER0103-1	<i>Linguistique synchronique anglaise a (Bible translation in English from Tyndale to the present day)</i> (anglais) - Archibal MICHIELS	30	-	-	5
LGER0104-1	<i>Linguistique synchronique anglaise b (The Moncrieff-Kilmartin-Enright translation of Proust's "A la Recherche du temps perdu")</i> (anglais) - Archibal MICHIELS	30	-	-	5

#### Module : NEERLANDAIS

Choisir des cours pour un total de 10 crédits parmi :

[...] 1 cours de littérature néerlandaise parmi :

LGER0069-4	<i>Littérature néerlandaise a (Poëzie en proza uit Nederlands-Indië)</i> (néerlandais) - Kris STEYAERT	30	-	-	5
LGER0070-6	<i>Littérature néerlandaise b (De poëzie van Hans Faverey)</i> (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
LGER0071-6	<i>Littérature néerlandaise c (Paul van Ostaijen en de historische avant-garde)</i> (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
[...]	1 cours de linguistique néerlandaise parmi :				
LGER0106-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise a (Tweedetaalverwerving en Meertaligheid)</i> - Barbara DE GROOT	30	-	-	5
LGER0107-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise b (Inleiding tot wetenschappelijk onderzoek in de toegepaste taalkunde)</i> - Julien PERREZ	30	-	-	5
LGER0109-1	<i>Linguistique diachronique néerlandaise (Evolutie van het Nederlands in de 20ste en 21ste Eeuw)</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5
LGER0108-1	<i>Het Nederlands in het onderwijs in Wallonië : maatschappelijke en linguïstische aspecten</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5

**Choisir 1 module en fonction du choix de langues effectué parmi :**

**Module : ALLEMAND - ANGLAIS**

Choisir des cours pour un total de 10 crédits parmi :

[...]	Les cours de littérature allemande				
LGER0059-7	<i>Littérature allemande a (Spiel und Spieler in der deutschsprachigen Literatur)</i> (allemand) - Louis GERREKENS	30	-	-	5
LGER0060-7	<i>Littérature allemande b (Theodor Fontanes frühe Romane)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0061-5	<i>Littérature allemande c (Deutsche Erzählliteratur seit 2000)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0062-5	<i>Littérature allemande d</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
[...]	Les cours de linguistique allemande				
LGER0102-1	<i>Linguistique diachronique allemande (Gutes und schlechtes Deutsch - Sprachpflege und Sprachkritik vom 17.Jh. bis zur Gegenwart)</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
[...]	Les cours de littérature anglaise				
LGER0065-5	<i>Littérature anglaise a (Shakespeare's Problem Plays)</i> (anglais) - Marc DELREZ	30	-	-	5
LGER0066-5	<i>Littérature anglaise b (The Grotesque)</i> (anglais) - Michel DELVILLE	30	-	-	5
LGER0067-5	<i>Littérature anglaise c (Nation and immigration in contemporary British literature)</i> (anglais) - Katharine BURKITT	30	-	-	5
LGER0090-8	<i>Littérature anglaise d (Jewishness and the Holocaust in Caribbean literature)</i> (anglais) - Bénédicte LEDENT	30	-	-	5
LGER0068-7	<i>Littérature anglaise e (Rewriting The Tempest)</i> (anglais) - Christine PAGNOULLE	30	-	-	5
LGER0042-4	<i>Littérature anglaise f (Chaucer's Legend of Good Women)</i> (anglais) - Juliette DOR	30	-	-	5
[...]	les cours de linguistique anglaise				
LGER0105-1	<i>Linguistique diachronique anglaise</i> (anglais) - Peter PETRÉ	30	-	-	5
GERM0016-1	<i>Initiation à la langue néerlandaise</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	60	-	-	10
LROM0066-3	<i>Langue italienne I</i> (italien) - Paola MORENO	30	60	-	10
ASIE0007-1	<i>Initiation à la langue chinoise</i> - Eric FLORENCE	60	-	-	10
ASIE0008-1	<i>Initiation à la langue japonaise</i> - Andreas THELE	60	-	-	10

**Module : ALLEMAND - NEERLANDAIS**

Choisir des cours pour un total de 10 crédits parmi :

[...]	Les cours de littérature allemande				
LGER0059-7	<i>Littérature allemande a (Spiel und Spieler in der deutschsprachigen Literatur)</i> (allemand) - Louis GERREKENS	30	-	-	5
LGER0060-7	<i>Littérature allemande b (Theodor Fontanes frühe Romane)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0061-5	<i>Littérature allemande c (Deutsche Erzählliteratur seit 2000)</i> (allemand) -	30	-	-	5

Alexandra PONTZEN

LGER0062-5	<i>Littérature allemande d</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
[...]	Les cours de linguistique allemande				
LGER0100-1	<i>Linguistique synchronique allemande a (Probleme der theoretischen und angewandten Linguistik des Deutschen)</i> (allemand) - Michel KEFER	30	-	-	5
LGER0101-2	<i>Linguistique synchronique allemande b</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
LGER0102-1	<i>Linguistique diachronique allemande (Gutes und schlechtes Deutsch - Sprachpflege und Sprachkritik vom 17.Jh. bis zur Gegenwart)</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
[...]	Les cours de littérature néerlandaise				
LGER0069-4	<i>Littérature néerlandaise a (Poëzie en proza uit Nederlands-Indië)</i> (néerlandais) - Kris STEYAERT	30	-	-	5
LGER0070-6	<i>Littérature néerlandaise b (De poëzie van Hans Faverey)</i> (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
LGER0071-6	<i>Littérature néerlandaise c (Paul van Ostaïjen en de historische avant-garde)</i> (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
[...]	Les cours de linguistique néerlandaise				
LGER0106-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise a (Tweedetaalverwerving en Meertaligheid)</i> - Barbara DE GROOT	30	-	-	5
LGER0107-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise b (Inleiding tot wetenschappelijk onderzoek in de toegepaste taalkunde)</i> - Julien PERREZ	30	-	-	5
LGER0109-1	<i>Linguistique diachronique néerlandaise (Evolutie van het Nederlands in de 20ste en 21ste Eeuw)</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5
LGER0108-1	<i>Het Nederlands in het onderwijs in Wallonië : maatschappelijke en linguïstische aspecten</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5
GERM0015-2	<i>Initiation à la langue anglaise</i> (anglais) - Archibal MICHIELS - [45h Ex.]	15	-	[+]	10
LROM0066-3	<i>Langue italienne I</i> (italien) - Paola MORENO	30	60	-	10
ASIE0007-1	<i>Initiation à la langue chinoise</i> - Eric FLORENCE	60	-	-	10
ASIE0008-1	<i>Initiation à la langue japonaise</i> - Andreas THELE	60	-	-	10

### Module : ANGLAIS - NEERLANDAIS

Choisir des cours pour un total de 10 crédits parmi :

[...]	Les cours de littérature anglaise				
LGER0065-5	<i>Littérature anglaise a (Shakespeare's Problem Plays)</i> (anglais) - Marc DELREZ	30	-	-	5
LGER0066-5	<i>Littérature anglaise b (The Grotesque)</i> (anglais) - Michel DELVILLE	30	-	-	5
LGER0067-5	<i>Littérature anglaise c (Nation and immigration in contemporary British literature)</i> (anglais) - Katharine BURKITT	30	-	-	5
LGER0090-8	<i>Littérature anglaise d (Jewishness and the Holocaust in Caribbean literature)</i> (anglais) - Bénédicte LEDENT	30	-	-	5
LGER0068-7	<i>Littérature anglaise e (Rewriting The Tempest)</i> (anglais) - Christine PAGNOULLE	30	-	-	5
LGER0042-4	<i>Littérature anglaise f (Chaucer's Legend of Good Women)</i> (anglais) - Juliette DOR	30	-	-	5
[...]	Les cours de linguistique anglaise				
LGER0103-1	<i>Linguistique synchronique anglaise a (Bible translation in English from Tyndale to the present day)</i> (anglais) - Archibal MICHIELS	30	-	-	5
LGER0104-1	<i>Linguistique synchronique anglaise b (The Moncrieff-Kilmartin-Enright translation of Proust's "A la Recherche du temps perdu")</i> (anglais) - Archibal MICHIELS	30	-	-	5
LGER0105-1	<i>Linguistique diachronique anglaise</i> (anglais) - Peter PETRÉ	30	-	-	5
[...]	Les cours de littérature néerlandaise				
LGER0069-4	<i>Littérature néerlandaise a (Poëzie en proza uit Nederlands-Indië)</i> (néerlandais) - Kris STEYAERT	30	-	-	5
LGER0070-6	<i>Littérature néerlandaise b (De poëzie van Hans Faverey)</i> (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
LGER0071-6	<i>Littérature néerlandaise c (Paul van Ostaïjen en de historische avant-garde)</i> (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
[...]	Les cours de linguistique néerlandaise				
LGER0106-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise a (Tweedetaalverwerving en Meertaligheid)</i> - Barbara DE GROOT	30	-	-	5

**Master en langues et littératures modernes, orientation germaniques, à finalité spécialisée en traduction**

LGER0107-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise b (Inleiding tot wetenschappelijk onderzoek in de toegepaste taalkunde)</i> - Julien PERREZ	30	-	-	5
LGER0109-1	<i>Linguistique diachronique néerlandaise (Evolutie van het Nederlands in de 20ste en 21ste Eeuw)</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5
LGER0108-1	<i>Het Nederlands in het onderwijs in Wallonië : maatschappelijke en linguïstische aspecten</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5
GERM0014-1	<i>Initiation à la langue allemande</i> - Michel KEFER	60	-	-	10
LROM0066-3	<i>Langue italienne I</i> (italien) - Paola MORENO	30	60	-	10
ASIE0007-1	<i>Initiation à la langue chinoise</i> - Eric FLORENCE	60	-	-	10
ASIE0008-1	<i>Initiation à la langue japonaise</i> - Andreas THELE	60	-	-	10

**Cours obligatoires**

INFO1277-1	<i>Traitement de textes et techniques automatiques de l'édition</i> - Gérald PURNELLE	30	-	-	5
------------	---	----	---	---	---

**Cours au choix**

Choisir 1 cours parmi :

LROM0187-1	<i>Ecriture de création</i> - Laurent DEMOULIN	30	-	-	5
LGER0126-1	<i>Kreatives Schreiben</i> - Vera VIEHÖVER	30	-	-	5

**Choisir un groupe parmi :**

**Groupe : ANGLAIS**

TRAD0038-1	<i>Théorie et pratique de la traduction anglais-français, y compris traduction de textes scientifiques et techniques</i> - Christine PAGNOULLE	30	-	-	5
TRAD0039-1	<i>Traduction littéraire anglais-français, partim 1</i> - Christine PAGNOULLE	30	-	-	5

**Groupe : NEERLANDAIS**

TRAD0043-1	<i>Théorie et pratique de la traduction néerlandais-français, y compris traduction de textes scientifiques et techniques</i> - Liliane GEHLEN	30	-	-	5
TRAD0042-1	<i>Traduction littéraire néerlandais-français, partim 1</i> - Emmanuèle SANDRON	30	-	-	5

**Groupe : ALLEMAND**

TRAD0046-1	<i>Théorie et pratique de la traduction allemand-français, y compris traduction de textes scientifiques et techniques</i> - Céline LETAWE	30	-	-	5
TRAD0044-1	<i>Traduction littéraire français-allemand/allemand-français, partim 1</i> - Françoise JÉRÔME	30	-	-	5

**Groupe : FRANCAIS-ALLEMAND**

TRAD0045-1	<i>Théorie et pratique de la traduction français-allemand, y compris traduction de textes scientifiques et techniques</i> - Robert MÖLLER	30	-	-	5
TRAD0044-1	<i>Traduction littéraire français-allemand/allemand-français, partim 1</i> - Françoise JÉRÔME	30	-	-	5

**Deuxième année**

**Cours communs aux orientations**

PTFE0015-4	<i>Méthodologie</i> - Alexandra PONTZEN	-	-	-	2
PTFE0017-1	<i>Travail de fin d'études</i> - Alexandra PONTZEN	-	-	-	28

**Cours au choix**

**Poursuite du choix du module de langues germaniques effectué en 1re année**

*Remarque* : si un cours d'initiation à une langue a été choisi en 1re année, il n'est pas permis d'en choisir un second.

**Module : ALLEMAND - ANGLAIS**

Choisir des cours pour un total de 20 crédits parmi :

LGER0102-1	<i>Linguistique diachronique allemande (Gutes und schlechtes Deutsch - Sprachpflege und Sprachkritik vom 17.Jh. bis zur Gegenwart)</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
LGER0105-1	<i>Linguistique diachronique anglaise</i> (anglais) - Peter PETRÉ	30	-	-	5
GERM0016-1	<i>Initiation à la langue néerlandaise</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	60	-	-	10
LROM0066-3	<i>Langue italienne I</i> (italien) - Paola MORENO	30	60	-	10
ASIE0007-1	<i>Initiation à la langue chinoise</i> - Eric FLORENCE	60	-	-	10
ASIE0008-1	<i>Initiation à la langue japonaise</i> - Andreas THELE	60	-	-	10
[...]	Au moins 5 crédits de cours parmi :				
LGER0059-7	<i>Littérature allemande a (Spiel und Spieler in der deutschsprachigen Literatur)</i> (allemand) - Louis GERREKENS	30	-	-	5
LGER0060-7	<i>Littérature allemande b (Theodor Fontanes frühe Romane)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0061-5	<i>Littérature allemande c (Deutsche Erzählliteratur seit 2000)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0062-5	<i>Littérature allemande d</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
LGER0100-1	<i>Linguistique synchronique allemande a (Probleme der theoretischen und angewandten Linguistik des Deutschen)</i> (allemand) - Michel KEFER	30	-	-	5
LGER0101-2	<i>Linguistique synchronique allemande b</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
[...]	Au moins 5 crédits de cours parmi :				
LGER0065-5	<i>Littérature anglaise a (Shakespeare's Problem Plays)</i> (anglais) - Marc DELREZ	30	-	-	5
LGER0066-5	<i>Littérature anglaise b (The Grotesque)</i> (anglais) - Michel DELVILLE	30	-	-	5
LGER0067-5	<i>Littérature anglaise c (Nation and immigration in contemporary British literature)</i> (anglais) - Katharine BURKITT	30	-	-	5
LGER0090-8	<i>Littérature anglaise d (Jewishness and the Holocaust in Caribbean literature)</i> (anglais) - Bénédicte LEDENT	30	-	-	5
LGER0068-7	<i>Littérature anglaise e (Rewriting The Tempest)</i> (anglais) - Christine PAGNOULLE	30	-	-	5
LGER0042-4	<i>Littérature anglaise f (Chaucer's Legend of Good Women)</i> (anglais) - Juliette DOR	30	-	-	5
LGER0103-1	<i>Linguistique synchronique anglaise a (Bible translation in English from Tyndale to the present day)</i> (anglais) - Archibal MICHIELS	30	-	-	5
LGER0104-1	<i>Linguistique synchronique anglaise b (The Moncrieff-Kilmartin-Enright translation of Proust's "A la Recherche du temps perdu")</i> (anglais) - Archibal MICHIELS	30	-	-	5

**Module : ALLEMAND - NEERLANDAIS**

Choisir des cours pour un total de 20 crédits parmi :

LGER0102-1	<i>Linguistique diachronique allemande (Gutes und schlechtes Deutsch - Sprachpflege und Sprachkritik vom 17.Jh. bis zur Gegenwart)</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
GERM0015-2	<i>Initiation à la langue anglaise</i> (anglais) - Archibal MICHIELS - [45h Ex.]	15	-	[+]	10
LROM0066-3	<i>Langue italienne I</i> (italien) - Paola MORENO	30	60	-	10
ASIE0007-1	<i>Initiation à la langue chinoise</i> - Eric FLORENCE	60	-	-	10
ASIE0008-1	<i>Initiation à la langue japonaise</i> - Andreas THELE	60	-	-	10
[...]	Au moins 5 crédits de cours parmi :				
LGER0059-7	<i>Littérature allemande a (Spiel und Spieler in der deutschsprachigen Literatur)</i> (allemand) - Louis GERREKENS	30	-	-	5
LGER0060-7	<i>Littérature allemande b (Theodor Fontanes frühe Romane)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0061-5	<i>Littérature allemande c (Deutsche Erzählliteratur seit 2000)</i> (allemand) - Alexandra PONTZEN	30	-	-	5
LGER0062-5	<i>Littérature allemande d</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
LGER0100-1	<i>Linguistique synchronique allemande a (Probleme der theoretischen und angewandten Linguistik des Deutschen)</i> (allemand) - Michel KEFER	30	-	-	5

Master en langues et littératures modernes, orientation germaniques, à finalité spécialisée en traduction

LGER0101-2	<i>Linguistique synchronique allemande b</i> (allemand) - Robert MÖLLER	30	-	-	5
[...]	Au moins 5 crédits de cours parmi :				
LGER0069-4	<i>Littérature néerlandaise a</i> ( <i>Poëzie en proza uit Nederlands-Indië</i> ) (néerlandais) - Kris STEYAERT	30	-	-	5
LGER0070-6	<i>Littérature néerlandaise b</i> ( <i>De poëzie van Hans Faverey</i> ) (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
LGER0071-6	<i>Littérature néerlandaise c</i> ( <i>Paul van Ostaijen en de historische avant-garde</i> ) (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
LGER0106-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise a</i> ( <i>Tweedetaalverwerving en Meertaligheid</i> ) - Barbara DE GROOT	30	-	-	5
LGER0107-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise b</i> ( <i>Inleiding tot wetenschappelijk onderzoek in de toegepaste taalkunde</i> ) - Julien PERREZ	30	-	-	5
LGER0109-1	<i>Linguistique diachronique néerlandaise</i> ( <i>Evolutie van het Nederlands in de 20ste en 21ste Eeuw</i> ) (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5
LGER0108-1	<i>Het Nederlands in het onderwijs in Wallonië : maatschappelijke en linguïstische aspecten</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5

**Module : ANGLAIS - NEERLANDAIS**

Choisir des cours pour un total de 20 crédits parmi :

LGER0105-1	<i>Linguistique diachronique anglaise</i> (anglais) - Peter PETRÉ	30	-	-	5
GERM0014-1	<i>Initiation à la langue allemande</i> - Michel KEFER	60	-	-	10
LROM0066-3	<i>Langue italienne I</i> (italien) - Paola MORENO	30	60	-	10
ASIE0007-1	<i>Initiation à la langue chinoise</i> - Eric FLORENCE	60	-	-	10
ASIE0008-1	<i>Initiation à la langue japonaise</i> - Andreas THELE	60	-	-	10
[...]	Au moins 5 crédits de cours parmi :				
LGER0065-5	<i>Littérature anglaise a</i> ( <i>Shakespeare's Problem Plays</i> ) (anglais) - Marc DELREZ	30	-	-	5
LGER0066-5	<i>Littérature anglaise b</i> ( <i>The Grotosque</i> ) (anglais) - Michel DELVILLE	30	-	-	5
LGER0067-5	<i>Littérature anglaise c</i> ( <i>Nation and immigration in contemporary British literature</i> ) (anglais) - Katharine BURKITT	30	-	-	5
LGER0090-8	<i>Littérature anglaise d</i> ( <i>Jewishness and the Holocaust in Caribbean literature</i> ) (anglais) - Bénédicte LEDENT	30	-	-	5
LGER0068-7	<i>Littérature anglaise e</i> ( <i>Rewriting The Tempest</i> ) (anglais) - Christine PAGNOULLE	30	-	-	5
LGER0042-4	<i>Littérature anglaise f</i> ( <i>Chaucer's Legend of Good Women</i> ) (anglais) - Juliette DOR	30	-	-	5
LGER0103-1	<i>Linguistique synchronique anglaise a</i> ( <i>Bible translation in English from Tyndale to the present day</i> ) (anglais) - Archibal MICHIELS	30	-	-	5
LGER0104-1	<i>Linguistique synchronique anglaise b</i> ( <i>The Moncrieff-Kilmartin-Enright translation of Proust's "A la Recherche du temps perdu"</i> ) (anglais) - Archibal MICHIELS	30	-	-	5
[...]	Au moins 5 crédits de cours parmi :				
LGER0069-4	<i>Littérature néerlandaise a</i> ( <i>Poëzie en proza uit Nederlands-Indië</i> ) (néerlandais) - Kris STEYAERT	30	-	-	5
LGER0070-6	<i>Littérature néerlandaise b</i> ( <i>De poëzie van Hans Faverey</i> ) (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
LGER0071-6	<i>Littérature néerlandaise c</i> ( <i>Paul van Ostaijen en de historische avant-garde</i> ) (néerlandais) - Erik SPINOY	30	-	-	5
LGER0106-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise a</i> ( <i>Tweedetaalverwerving en Meertaligheid</i> ) - Barbara DE GROOT	30	-	-	5
LGER0107-2	<i>Linguistique synchronique néerlandaise b</i> ( <i>Inleiding tot wetenschappelijk onderzoek in de toegepaste taalkunde</i> ) - Julien PERREZ	30	-	-	5
LGER0109-1	<i>Linguistique diachronique néerlandaise</i> ( <i>Evolutie van het Nederlands in de 20ste en 21ste Eeuw</i> ) (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5
LGER0108-1	<i>Het Nederlands in het onderwijs in Wallonië : maatschappelijke en linguïstische aspecten</i> (néerlandais) - Guy JANSSENS	30	-	-	5

**Cours au choix**

**Poursuite du choix du groupe suivi en 1re année**

**Groupe : ANGLAIS**

TRAD0040-1	<i>Théorie et pratique de la traduction anglais-français, y compris traduction de textes économiques</i> - Christine PAGNOULLE	30	-	-	<b>5</b>
TRAD0039-2	<i>Traduction littéraire anglais-français, partim 2</i> - Christine PAGNOULLE	30	-	-	<b>5</b>

**Groupe : NEERLANDAIS**

TRAD0048-1	<i>Théorie et pratique de la traduction néerlandais-français, y compris traduction de textes économiques</i> - Pascale PAY	30	-	-	<b>5</b>
TRAD0047-1	<i>Traduction littéraire néerlandais-français, partim 2</i> - Emmanuèle SANDRON	30	-	-	<b>5</b>

**Groupe : ALLEMAND**

TRAD0055-1	<i>Théorie et pratique de la traduction allemand-français, y compris traduction de textes économiques</i> - Mehdi Karim OUELBANI	30	-	-	<b>5</b>
TRAD0049-1	<i>Traduction littéraire français-allemand/allemand-français, partim 2</i> - Vera VIEHÖVER	30	-	-	<b>5</b>

**Groupe : FRANCAIS-ALLEMAND**

TRAD0050-1	<i>Théorie et pratique de la traduction français-allemand, y compris traduction de textes économiques</i> - Achim KÜPPER	30	-	-	<b>5</b>
TRAD0049-1	<i>Traduction littéraire français-allemand/allemand-français, partim 2</i> - Vera VIEHÖVER	30	-	-	<b>5</b>